

**SRA. MARÍA MARTA VALLADARES**

# REALIDAD Y REFLEXIÓN

## Reality and Reflection

Año 7, N° 19 San Salvador, El Salvador, Centroamérica Revista Cuatrimestral enero-abril 2007  
 Year 7, N° 19 San Salvador, El Salvador, Central America Quarterly Journal january-april 2007

### Sra. María Marta Valladares

*Con el seudónimo de Nidia Díaz fue militante y dirigente de la organización armada y clandestina PRTC. Integró la delegación del FMLN que participó en el proceso de diálogo-negociación que culminó con la firma del Acuerdo de Paz, en Chapultepec, México, el 16 de enero de 1992. ACUERDO DE PAZ.*

*Using the pseudonym of Nidia Díaz, she was a leading member of the armed organization that existed in the country during the Civil War. The Revolutionary Party of the Central American Workers, (PRTC for its initials in Spanish). He participated as well, as a member of the negotiating delegation of the National Liberation Front (FMLN for its initials in Spanish), in the dialogue-negotiation process that finally led to the signature of the Peace Agreements on January 16, 1992. Peace Agreements, Essays, Lectures, etc. PEACE AGREEMENTS.*





Un saludo a todos y todas en el marco del Décimo Quinto Aniversario del Acuerdo de Paz. Agradezco a la Universidad Francisco Gavidía por hacernos esta invitación.

En primer lugar, quiero conmemorar a todos los que han caído en la lucha, a las víctimas, y una conmemoración especial a Schafik Hándal, quien contribuyó grandemente a restablecer las libertades y derechos en este país.

Los años de la guerra no se pueden analizar, digamos, aislados del contexto internacional. A veces, cuando la gente dice: "Por qué hubo guerra aquí, por qué". Eso se remonta a aquellos años y al contexto internacional. No podemos verlo aislado, pero tampoco podemos decir que el factor que determinó el origen de nuestro conflicto fue el aspecto internacional.

En septiembre de 1991, estábamos todos en posiciones de negociaciones de paz. Se había comenzado a negociar desde enero o abril de 1990, se dio un formato y después en julio de 1991 se hizo un muro. La parte del FMLN, que no éramos individuos sino que éramos representativos de un poder, de una fuerza, de un pueblo, estábamos ahí como misión y cada uno de nosotros representábamos un proyecto, y la parte de gobierno, para no enfocar al ejército, dándose duro con el Frente. Ahora dicen fue el Frente, que fue la Fuerza Armada, no, eso no es así. La Fuerza Armada fue en ese momento y los que dominaban lógicamente estaban ahí, pero habían otros intereses más y los partidos que condujeron a los gobiernos.

Entonces, todo era buscarle una salida a aquel muro que se hacía. No había certeza de lo máximo ni de lo mínimo de

esa negociación, pero en ese contexto logramos superarlo. El Secretario General Javier Pérez de Cuéllar representó un papel muy importante y definimos lo mínimo que podía alcanzar la negociación y hasta dónde, porque en ambas partes hubo una certeza. En ese contexto, el presidente Alfredo Cristiani frente a una Asamblea General de la ONU explicó las causas y el origen del conflicto (y quien quiera conocer más a fondo esa posición está en Cancillería ese texto) y ahí quedó claro. Es muy interesante el texto.

Entonces ahí hay que profundizar, nosotros durante ocho años dialogamos sin negociación y fue a partir de ahí que comenzó un proceso. En nuestras salas de retiros se iniciaba la negociación, la ruta por lograr una sociedad donde los derechos humanos se respetaran irrestrictamente y, por ende, venía la reconciliación.

A quince años, después de las preguntas de los salvadoreños y expresiones como "mirá cómo estamos hoy", "mirá cómo está la situación de la migración", "la desintegración de los hogares", "el clima de inseguridad provocado por la violencia y la impunidad persistentes".

Hay insatisfacción en todo el pueblo, en nuestros hijos, por la sociedad con la que soñábamos al firmar la paz y la sociedad que tenemos. Lógicamente no estamos en los tiempos de la dictadura militar. Yo veo a mi hijo que ayer salió a la calle, pedía un aumento salarial para apoyar y era apaleado o vemos desaparecidos, cárceles clandestinas, impunidad, capturados. Y cuando estábamos en la discusión del tema de la fiscalización precisamente ese era el punto y a veces discutíamos qué factores sufragaron la impunidad, fue el ejército, una nueva doctrina, qué fuerzas



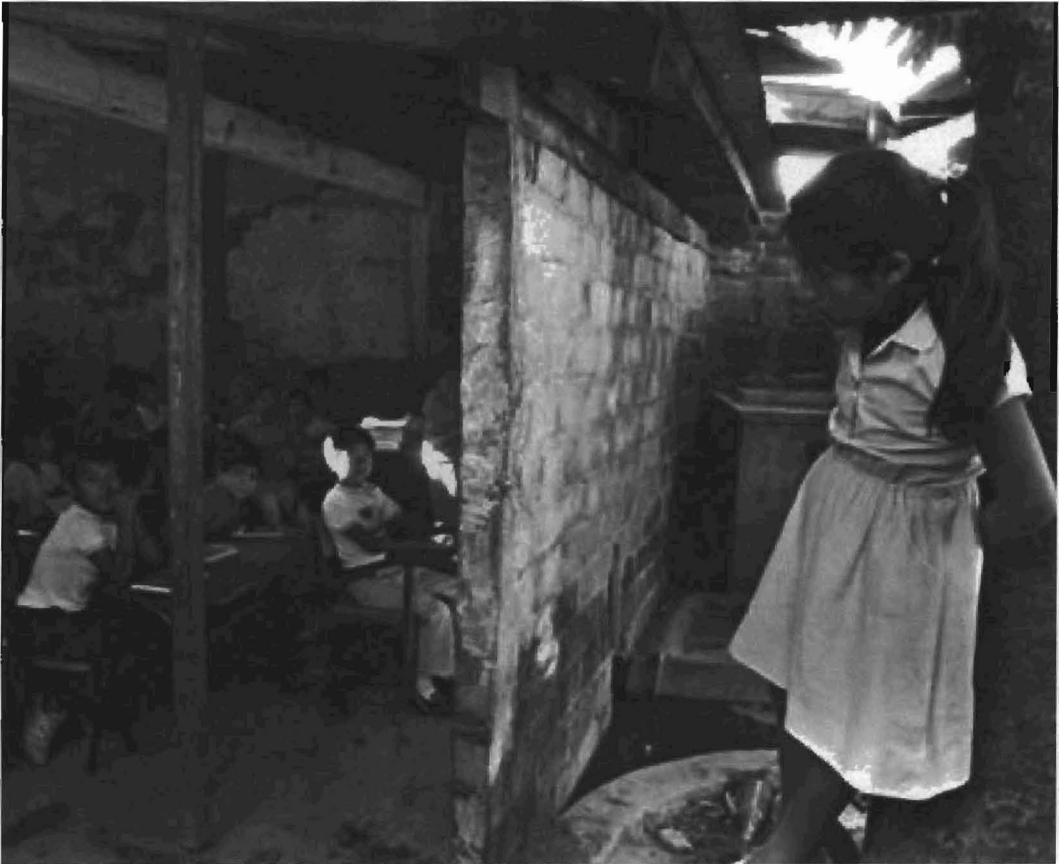


de seguridad nacional, seguridad pública, nuevas instituciones, pero también se pactó que era la Comisión de la Verdad, como factor fundamental de la reconciliación y qué pasó, se puso esa recomendación del informe y hemos vivido quince años un sistema en donde la impunidad no se ve que haya pasado.

Se recomendó a todos los tribunales de justicia continuar la investigaciones y determinar responsabilidades, se les dio recomendaciones de recepción de tribunal a favor de las víctimas, pero ni siquiera en estos últimos años, en los ocho años sin conmemorar el Acuerdo de Paz. Porque durante el gobierno Cristiani se conmemoró en los últimos años, se conmemoró oficialmente allá en el Cristo de la Paz, en los cinco años de Calderón Sol, pero en los siguientes cinco años de los Presidentes Francisco Flores y el actual Antonio Saca, no se conmemoraron.

Qué bien que ahora se conmemora, pero no estamos celebrando, estamos conmemorando con la situación que tenemos. Entonces yo comparto la propuesta de retomar el proceso de paz y también estoy de acuerdo en buscar los mecanismos y transformar la realidad nacional para un pacto de nación y que no sólo los partidos participen sino que también todo el pueblo.

Pero está en juego ahora la comisión institucional para la seguridad pública, y si los partidos políticos suscriben un compromiso el día de hoy o mañana, ahí hay una parte que se relaciona con la seguridad pública, con la seguridad ciudadana, dónde se van a implementar las medidas, leyes, políticas públicas. Y aquí, en esta comisión en la que ya todos estamos,



hay una comisión que está trabajando ahora y que se llama Comisión Interpartidaria para la Reforma Electoral, para analizar transparencia y mayor participación ciudadana. Para un pacto fiscal ahí hay una propuesta y compromiso cooperativo, un informe de diseño económico para combatir la pobreza.

Ciertamente hay quienes dicen desde 1996 hacer algo por la concertación económica social. Ya se veía venir, ya estaba esa crisis en la que ahora vemos cada día más a todos los sectores, jóvenes, estudiantes, profesionales y a todo el poder, sobre todo

el económico, pidiendo que se busque una salida al país, porque así como vamos esto está generando un conflicto social y nadie quiere eso. Y es que si no resolvemos estos problemas, se generarán conflictos y conflictos sociales con nuevos modelos y aquí en esto está la guía.

Yo les invito pues, a que todos nos unamos en pro de la superación de las dificultades que tenemos y que recordemos el camino que a algunos tanta sangre nos ha costado, tanto homicidio, tantas situaciones, pero que tenemos esperanza y en eso estamos y estamos luchando. Muchas gracias.